

Instructions

Soil Moisture Meter

Product name: Soil Moisture Meter

Brand: XLUX

Model: T10

Country Origin: Made in China

Production Batch No.: BDZH

Manufacturer: Shen Zhen Shi Fang Tan Mao Yi You Xian Gong Si

Address: Room 1313, 3rd floor, building 1, Dongfangxing building No. 123 Meihua road, Meilin, Futian district, Shenzhen, Guangdong, China

E-mail: szfangtan@outlook.com

UK	REP	EVATOST CONSULTING LTD Office 101 32 Threadneedle Street, London, United Kingdom, EC2R 8AY contact@evatost.com
----	-----	--

EU	REP	eVatmaster Consulting GmbH Bettinastr. 30 60325 Frankfurt am Main, Germany contact@evatmaster.com
----	-----	---

EN ⚠Warning: Prevent being pricked by the tip!
 DE ⚠Warnung: Verhindern Sie, dass Sie sich an der Spitze stechen!
 FR ⚠Avertissement : Évitez de vous faire piquer par la pointe !
 ES ⚠Atención: ¡evite pincharse con la punta!
 IT ⚠Attenzione: Evitare di essere punti dalla punta!
 NL ⚠Waarschuwing: Voorkom dat je je prikt aan de punt!
 SE ⚠Varning: Undvik att bli stucken av spetsen!
 PL ⚠Ostrzeżenie: Unikaj uderzenia końcówką!
 TR ⚠Uyar: Uç tarafından batırılmayı önleyin!



Soil Moisture Meter

Britain (English)

The XLUX Soil Moisture Meter can tell you if the soil deep inside your pot or garden is dry, moist, or wet; whereas your eyes and fingers can only determine the moisture level of the soil surface. Insert the probe into the soil, and without delay, the dial will immediately display the moisture level. You can then decide whether your plant needs watering based on the measurement.

Instructions for Use:

Do not immerse this meter in water, as pure water has very low conductivity, which may lead to inaccurate results. Before each use, it is recommended to wipe the probe's tip with a coarse cloth or paper. This helps remove surface metal oxides, ensuring more accurate readings. Metal oxides may not be visible to the naked eye. After inserting the probe into the soil for approximately 2–5 seconds, the reading will stabilise. The displayed moisture value will then reflect the actual soil moisture. Avoid leaving the meter in the soil for more than 1 minute, as prolonged exposure may lead to rapid corrosion of the probe's tip, compromising the accuracy of future readings. Additionally, if you want to measure deeper soil moisture, insert the probe further, as surface and deeper soil layers may differ in moisture levels.

German (Deutsch):

Der XLUX Bodenfeuchtigkeitsmesser zeigt Ihnen, ob der Boden tief in Ihrem Topf oder Garten trocken, feucht oder nass ist; während Ihre Augen und Finger nur den Feuchtigkeitsgehalt der Bodenoberfläche bestimmen können. Führen Sie die Sonde in den Boden ein, und ohne Verzögerung wird das Zifferblatt sofort den Feuchtigkeitsgrad anzeigen. Sie können dann entscheiden, ob Ihre Pflanze gegossen werden muss, basierend auf dem Messwert.

Gebrauchsanweisung:

Tauchen Sie dieses Messgerät nicht in Wasser, da reines Wasser eine sehr geringe Leitfähigkeit aufweist, was zu ungenauen Ergebnissen führen kann. Vor jeder Verwendung wird empfohlen, die Spitze der Sonde mit einem groben Tuch oder Papier abzuwischen. Dies hilft, Metalloxide von der Oberfläche zu entfernen und genauere Messwerte zu gewährleisten. Metalloxide sind möglicherweise mit bloßem Auge nicht sichtbar. Nach dem Einführen der Sonde in den Boden für etwa 2–5 Sekunden stabilisiert sich die Anzeige. Der angezeigte Feuchtigkeitswert spiegelt dann die tatsächliche Bodenfeuchtigkeit wider. Lassen Sie das Messgerät nicht länger als 1 Minute im Boden, da eine längere Einwirkung zu einer schnellen Korrosion der Sondenspitze führen kann, was die Genauigkeit zukünftiger Messungen beeinträchtigt. Wenn Sie die Feuchtigkeit in tieferen Bodenschichten messen möchten, führen Sie die Sonde tiefer ein, da die Feuchtigkeit an der Oberfläche und in tieferen Schichten unterschiedlich sein kann.

Soil Moisture Meter

French (Français):

Le XLUX Testeur d'Humidité du Sol peut vous indiquer si le sol en profondeur dans votre pot ou jardin est sec, humide ou mouillé, tandis que vos yeux et vos doigts ne peuvent déterminer que le niveau d'humidité de la surface du sol. Insérez la sonde dans le sol, et sans délai, le cadran affichera immédiatement le niveau d'humidité. Vous pourrez ensuite décider si votre plante a besoin d'eau en fonction de la mesure.

Instructions d'utilisation :

Ne plongez pas cet appareil dans l'eau, car l'eau pure a une conductivité très faible, ce qui pourrait entraîner des résultats inexacts. Avant chaque utilisation, il est recommandé d'essuyer la pointe de la sonde avec un chiffon rugueux ou du papier. Cela aide à enlever les oxydes métalliques de la surface, garantissant des mesures plus précises. Les oxydes métalliques peuvent ne pas être visibles à l'œil nu. Après avoir inséré la sonde dans le sol pendant environ 2 à 5 secondes, la lecture se stabilisera. La valeur d'humidité affichée reflétera alors l'humidité réelle du sol. Évitez de laisser l'appareil dans le sol pendant plus d'une minute, car une exposition prolongée peut entraîner une corrosion rapide de la pointe de la sonde, compromettant l'exactitude des mesures futures. Si vous souhaitez mesurer les niveaux d'humidité en profondeur dans le sol, insérez la sonde plus profondément, car l'humidité de la surface et celle en profondeur peuvent différer.

Spanish (Español):

El Medidor de Humedad del Suelo XLUX puede indicarle si el suelo en el interior de su maceta o jardín está seco, húmedo o mojado, mientras que sus ojos y dedos solo pueden determinar el nivel de humedad en la superficie del suelo. Inserte la sonda en el suelo y, sin demora, el dial mostrará inmediatamente el nivel de humedad. Luego podrá decidir si su planta necesita agua según la medición.

Instrucciones de uso:

No sumerja este medidor en agua, ya que el agua pura tiene una conductividad muy baja, lo que podría provocar resultados inexactos. Antes de cada uso, se recomienda limpiar la punta de la sonda con un paño áspero o papel. Esto ayuda a eliminar los óxidos metálicos de la superficie, garantizando lecturas más precisas. Los óxidos metálicos pueden no ser visibles a simple vista. Después de insertar la sonda en el suelo durante aproximadamente 2 a 5 segundos, la lectura se estabilizará. El valor de humedad mostrado reflejará entonces la humedad real del suelo. Evite dejar el medidor en el suelo por más de 1 minuto, ya que la exposición prolongada puede provocar una corrosión rápida de la punta de la sonda, comprometiando la precisión de las futuras lecturas. Además, si desea medir los niveles de humedad en profundidad en el suelo, inserte la sonda más profundamente, ya que la humedad de la superficie y las capas más profundas pueden diferir.

Italian (Italiano):

Il Misuratore di Umidità del Suolo XLUX può indicarti se il terreno in profondità nel tuo vaso o giardino è secco, umido o bagnato, mentre i tuoi occhi e le tue dita possono solo determinare il livello di umidità della superficie del terreno. Inserisci la sonda nel terreno e, senza indugio, il quadrante mostrerà immediatamente il livello di umidità. Potrai quindi decidere se la tua pianta ha bisogno di acqua in base alla misurazione.

Istruzioni per l'uso:

Non immergere questo misuratore nell'acqua, poiché l'acqua pura ha una conducibilità molto bassa, il che potrebbe portare a risultati imprecisi. Prima di ogni utilizzo, si consiglia di pulire la punta della sonda con un panno ruvido o carta. Questo aiuta a rimuovere gli ossidi metallici dalla superficie, garantendo letture più accurate. Gli ossidi metallici potrebbero non essere visibili a occhio nudo. Dopo aver inserito la sonda nel terreno per circa 2–5 secondi, la lettura si stabilizzerà. Il valore di umidità visualizzato rifletterà l'umidità reale del terreno. Evita di lasciare il misuratore nel terreno per più di 1 minuto, poiché un'esposizione prolungata può causare una rapida corrosione della punta della sonda, compromettendo l'accuratezza delle letture future. Inoltre, se desideri misurare i livelli di umidità in profondità nel terreno, inserisci la sonda più in profondità, poiché l'umidità della superficie e degli strati più profondi potrebbe variare.

Dutch (Nederlands):

De XLUX Bodemvochtmeter kan u vertellen of de grond diep in uw pot of tuin droog, vochtig of nat is, terwijl uw ogen en vingers alleen het vochtgehalte van het grondoppervlak kunnen bepalen. Steek de sonde in de grond en zonder vertraging zal de wijzerplaat onmiddellijk het vochtgehalte weergeven. U kunt dan op basis van de meting beslissen of uw plant water nodig heeft.

Instructies voor gebruik:

Dompel deze meter niet onder in water, omdat zuiver water een zeer lage geleidingscapaciteit heeft, wat tot onnauwkeurige resultaten kan leiden. Het wordt aanbevolen om voor elk gebruik de punt van de sonde schoon te vegen met een ruw doekje of papier. Dit helpt oppervlakte-metaaloxiden te verwijderen en zorgt voor nauwkeurigere metingen. Metaaloxiden zijn mogelijk niet met het blote oog zichtbaar. Nadat de sonde ongeveer 2-5 seconden in de grond is gestoken, zal de meting stabiliseren. De weergegeven vochtwaarde geeft dan het werkelijke bodemvochtgehalte weer. Laat de meter niet langer dan 1 minuut in de grond zitten, omdat langdurige blootstelling kan leiden tot snelle corrosie van de sondepunt, wat de nauwkeurigheid van toekomstige metingen kan aantasten. Als u het vochtgehalte dieper in de grond wilt meten, steek de sonde dan dieper, omdat de vochtigheid aan het oppervlak en in diepere grondlagen kan verschillen.

Swedish (Svenska):

XLUX jordfuktighetsmätare kan visa om jorden djupt inne i din kruka eller trädgård är torr, fuktig eller blöt, medan dina ögon och fingrar bara kan avgöra fuktigheten på jordens yta. Sätt ner sonden i jorden, och utan fördröjning kommer mätaren omedelbart att visa fuktnivån. Du kan då bestämma om din växt behöver vattnas baserat på mätningen.

Bruksanvisning:

Doppa inte denna mätare i vatten, eftersom rent vatten har mycket låg ledningsförmåga, vilket kan leda till felaktiga resultat. Det rekommenderas att torka av sondens spets med en grov trasa eller papper före varje användning. Detta hjälper till att ta bort metalltoxider från ytan och säkerställer mer exakta avläsningar. Metalltoxider kan vara osynliga för blotta ögat. Efter att ha satt ner sonden i jorden i ungefär 2-5 sekunder kommer avläsningen att stabiliseras. Den visade fuktvärdet speglar då den faktiska fuktigheten i jorden. Undvik att låta mätaren sitta kvar i jorden längre än 1 minut, eftersom långvarig exponering kan leda till snabb korrosion av sondens spets, vilket försämrar noggrannheten vid framtida mätningar. Om du vill mäta fuktnivån djupare ner i jorden, sätt ner sonden djupare eftersom fuktnivåerna kan skilja sig åt mellan ytan och de djupare jordlagren.

Polish (Polski):

Miernik wilgotności gleby XLUX może pokazać, czy gleba głęboko wewnątrz doniczki lub ogrodu jest sucha, wilgotna lub mokra, podczas gdy twoje oczy i palce mogą określić tylko poziom wilgotności na powierzchni gleby. Włóż sondę do gleby, a bez opóźnienia tarcza natychmiast pokaże poziom wilgotności. Na podstawie pomiaru możesz zdecydować, czy roślina potrzebuje podlania.

Instrukcje użytkowania:

Nie zanurzaj tego miernika w wodzie, ponieważ czysta woda ma bardzo niską przewodność, co może prowadzić do niedokładnych wyników. Przed każdym użyciem zaleca się przetrzeć końcówkę sondy szorstką szmatką lub papierem. Pomaga to usunąć tlenki metali z powierzchni, co zapewnia dokładniejsze odczyty. Tlenki metali mogą być niewidoczne gołym okiem. Po włożeniu sondy do gleby na około 2–5 sekund odczyt się ustabilizuje. Wyświetlana wartość wilgotności będzie wtedy odzwierciedlać rzeczywistą wilgotność gleby. Unikaj pozostawiania miernika w glebie na dłużej niż 1 minutę, ponieważ długotrwała ekspozycja może prowadzić do szybkiej korozji końcówki sondy, co może wpłynąć na dokładność przyszłych odczytów. Dodatkowo, jeśli chcesz zmierzyć poziom wilgotności głębiej w glebie, włóż sondę głębiej, ponieważ poziomy wilgotności na powierzchni i w głębszych warstwach gleby mogą się różnić.